



Citación: BDHespGI.03.01a, consulta: 20-02-2026

## Ref. Hesperia: GI.03.01a

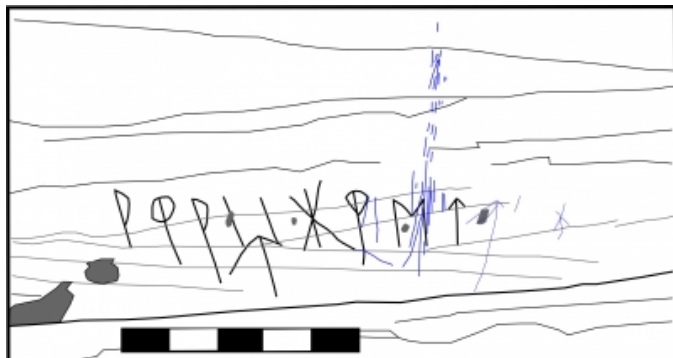
CABECERA	
REF. MLH:	B.26.02.SUP
MUNICIPIO:	Bolvir
N. INV.:	In situ; Zona 3, Roca 4
TIPO YAC.:	INDETERMINADO
YACIMIENTO:	La Devesa de Sallent
PROVINCIA:	Girona
OBJETO:	R
GENERALIDADES	
MATERIAL:	PIEDRA
TÉCNICA:	INCISION
SOPORTE:	PARIETAL/RUPESTRE
DIRECCIÓN	DEXTROGIRA
ESCRITURA:	
NÚM. INSCRIPCIONES:	1
TIPO EPÍGRAFE:	INDET.
NÚM. LÍNEAS:	1
CONSERV. EPG:	Buena
CONS. ARQ:	B
RESPONS EPIGR:	JGC
REVISORES:	JFJ
TEXTO Y APARATO CRÍTICO	
TEXTO:	<b>āramtarśu</b>
APARATO CRÍTICO:	<b>āramdařsu, tiařambořsu+++</b> Panosa 2001, <b>kiařambořsu+++</b> Campmajo 2012
EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA	
FTE. LEC.: Campmajo & Ferrer 2010	SEPARADORES: CARECE
NÚM. TEXTOS: 1	LENGUA: IBERICO
SIGNARIO: LEVANTINO	
OBSERV. EPIGRÁFICAS:	<p>La nueva lectura de Ferrer admitiría un análisis: NP formado por base <b>āram</b> más sufijo <b>-tar</b>, completado por elemento <b>-śu</b>.</p> <p>El primer elemento <b>āram</b> dispone del paralelo <b>āranko</b> (B.36.01) y <i>Arranes</i> (Ascoli); para el segundo <b>tar</b>, hay numerosos paralelos: <b>biurťar</b> (cerámica ática de Ensérune, HER.02.03), <b>selkitar</b> (plomo de Pech Maho, AUD.05.34), <b>belestar</b> (plomo Palamós, GI.20.01), etc., circunstancia que avalaría en principio su interpretación como antropónimo. No obstante, como el morfo <b>śu</b> aparece dos veces en una inscripción de Osséja, en una ocasión al menos tras uno de los candidatos a divinidad según Ferrer (<b>etakartal(bete)-śu</b>), piensa que podría considerarse también <b>ārantar</b> un teónimo, en lugar de un antropónimo (Ferrer i Jané 2019).</p> <p>En la lectura de Panosa se identifica un signo <b>ti</b> como primer signo y otros tres al final, todos ellos marcados más débilmente y más pequeños. Es seguro que ninguno de ellos pertenece a la inscripción principal, aunque especialmente los del final podrían pertenecer a una inscripción anterior (Ferrer i Jané 2010).</p>
OBSERV. PALEOGRÁFICAS:	El signo <b>m</b> es típico de Ullastret, Palamós y Lliria. Se usa también en B.23.03. En general es característico de las inscripciones duales, por lo que es un buen heurístico para identificar inscripciones duales, cuando no pueden usarse otros criterios.
CONTEXTO ARQUEOLÓGICO	
FECHA HALLAZGO:	1997
CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:	PROSPECCION
DATACIÓN:	Siglos IV - III a.C.
CRIT. DAT.:	Criterios paleográficos.
CONTEXTO HALLAZGO:	La inscripción fue identificada por Oriol Mercadal. Esta inscripción está en la roca 4 Zona 3 (Campmajo 2012, p. 359; Campmajo, Ferrer i Jané 2010, n °

21), una roca de grandes dimensiones con una gran cantidad grabados lineales y naviformes en la misma superficie donde se localiza el abecedario. No se han hallado materiales de superficie. A poca distancia se observan grabados geométricos y representaciones de ciervos, que acompañan habitualmente a las inscripciones rupestres de Cerdaña (E).

**BIBLIOGRAFÍA**

**ED. PRINCEPS:** Panosa 2001, 515, fig

**BIBL. FILOL.:** Ferrer i Jané 2006; Campmajo - Ferrer i Jané 2010, 260-261, nº 21; Ferrer i Jané 2010, nº 21; Ferrer i Jané 2012b, nº21; Campmajo 2012, 409, Z3-R4, 6; Sabaté 2016, 42; Ferrer i Jané 2018b; Ferrer i Jané 2019

**ILUSTRACIONES**

Créditos: JFJ



Créditos: JFJ



Créditos: JFJ



Créditos: JFJ

